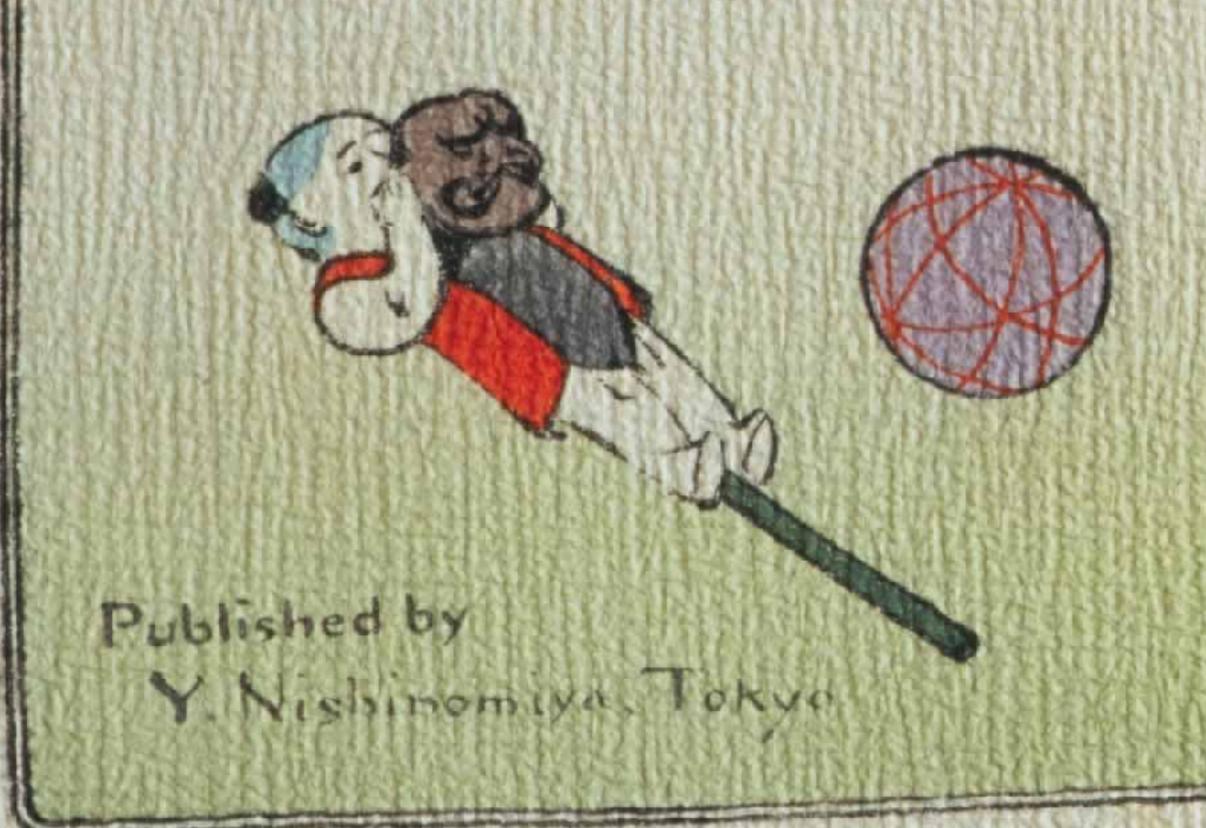


發行無印刷者

明治十九年十二月一日第一次段行 明治十九年十二月一日第十七次印刷 日本 音楽 第十 號 日本 音楽 第十 號 日本 音楽 第十 號 の 山 鏡



MATSUYAMA MIRROR

LONG long time ago, there lived in a quiet spot, a young man and his wife. They had one child, a little daughter, whom they both loved with all their hearts. I cannot tell you their names, for they have been long since forgotten, but the name of the place where they lived was Matsuyama, in the province of Echigo.

It happened once, while the little girl was still a baby, that the father was obliged to go to the great city, the capital of Japan, upon some business. It was too far for the mother and her little baby to go, so he set out alone, after bidding them good bye, and promising to bring them home some pretty present.

The mother had never been further from home than the next village, and she could not help being a little frightened at the thought of her husband taking such a long journey, and yet she





was a little proud too, for he was little girl clapped her hands, and the first man in all that country side who had been to the big town where the King and his great lords lived, and where there were so many beautiful and curious things to be seen.

At last the time came when she might expect her husband back, so she dressed the baby in its best clothes, and herself put on a pretty blue dress which she knew her husband liked.

You may fancy how glad this good wife was to see him come home safe and sound, and how the

laughed with delight, when she saw the pretty toys her father had brought for her. He had much to







tell of all the wonderful things he had seen upon the journey, and in the town itself.

"I have brought you a very pretty thing," said he to his wife: "it is called a mirror. Look and tell me what you see inside." He gave to her plain, white wooden box, in which, when she had opened it, she found a round piece of metal. One side was white like frosted silver, and ornamented with raised figures of birds and flowers, the other was bright as the clearest crystal. Into it the young mother looked with delight and astonishment, for, from its depths was looking at her with parted lips and bright eyes, a smiling happy face.

"What do you see?" again asked the husband, pleased at her





放送大学

astonishment, and glad to show that he had learned something while he had been away. "I see a pretty woman looking at me, and she moves her lips as if she was speaking, and-dear me, how odd, she has on a blue dress just like mine!" "Why, you silly woman, it is your own face that you see," said the husband, proud of knowing something that his wife didn't know. That round piece of metal is called a mirror, in the town every body has one, although we have not seen them in this country place before.

The wife was charmed with her present, and, for a few days could not look into the mirror often enough, for you must remember, that, as this was the first time she had seen a mirror, so, of course, it was the first time she had ever seen the reflection of her own pretty face. But she considered such a wonderful thing far too precious for every day use, and soon shut it up in its box again, and put it away carefully among her most valued treasures.

Years past on, and the husband and wife still lived happily. The

joy of their life was their little daughter, who grew up the very image of her mother, and who was so dutiful and affectionate that every body loved her. Mindful of her own little passing vanity on finding herself so lovely, the mother kept the mirror carefully hidden away, fearing that the use of it might breed a spirit of pride in her little girl.

She never spoke of it, and as for the father, he had forgotten all about it. So it happened that the daughter grew up as simple as the mother had been, and knew

nothing of her own good looks, or of the mirror which would have reflected them.

But by and by a terrible misfortune happened to this happy
little family. The good, kind mother
fell sick; and, although her daughter waited upon her day and
night, with loving care, she got
worse and worse, until at last there
was no hope but that she must die.

When she found that she must so soon leave her husband and child, the poor woman felt very sorrowful, grieving for those she was going to leave behind, and



most of all for her little daughter.

She called the girl to her and said; "My darling child, you know that I am very sick: soon I must die, and leave your dear father and you alone. When I am gone, promise me that you will look into this mirror every night and every morning: there you will see me, and know that I am still watching over you." With these words she took the mirror from its hiding place and gave it to her daughter. The child promised, with many tears, and so the mother, seeming now calm and resigned,





died a short time after.

Now this obedient and dutiful daughter, never forgot her mother's last request, but each morning and evening took the mirror from its hiding place, and looked in it long and earnestly. There she saw the bright and smiling vision of her lost mother. Not pale and sickly as in her last days, but the beautiful young mother of long ago. To her at night she told the story of the trials and difficulties of the day, to her in the morning she looked for sympathy and encouragement in whatever might be in store for her. So day by day she lived as in her mother's sight, striving still to please her as she had done in her life time, and careful always to avoid whatever might pain or grieve her. Her greatest joy was to be able to look in the mirror and say; "Mother, I have been today what you would have me to be."

Seeing her every night and morning, without fail, look into the mirror, and seem to hold converse with it, her father at length asked her the reason of her strange behaviour. "Father," she said,

"I look in the mirror every day to see my dear mother and to talk with her." Then she told him of her mother's dying wish, and how she had never failed to fulfil it. Touched by so much simplicity, and such faithful, loving obedience, the father shed tears of pity and affection.

Nor could he

find it in his

heart to tell

the child, that the image she saw in the mirror, was but the reflection of her own sweet face, by constant sympathy and association, becoming more and more like her dead mother's day by day.



